French

Les vaccins de vos enfants sont-ils à jour?
Are Your Child's Immunization Up-to-Date?

Vérifiez les dossiers d'immunisation de l'une des trois façons suivantes :

- En numérisant ce code QR
- En allant en ligne sur HealthGateway.gov.bc.ca
- En utilisant l'application Health Gateway

Les dossiers des enfants de moins de 12 ans figurent sur le compte de leurs parents. Les enfants de 12 ans ou plus doivent se connecter à leur propre compte pour voir leur dossier.

Si votre enfant à besoin d'une vaccination :
If your child needs an immunization:

Prenez rendez-vous à votre service de santé publique local, à votre médecin de famille ou à votre pharmacie locale. Pour plus d'informations et une liste des pharmacies offrant des vaccins, numérisez ce code QR ou allez à FraserHealth.ca/howtogetimmunized.

Si votre dossier d'immunisation est incomplet et ne contient pas des vaccins que votre enfant a reçus : If the immunization record is missing that your child received:

Contactez votre fournisseur de soins qui a effectué les vaccinations. Demandez une copie de votre dossier d'immunisation.

Une fois que vous avez une copie du dossier envoyez-le à la santé publique, soit en numérisant le code QR ou en vous rendant à l'adresse suivante : FraserHealth.ca/immunizationform. Lorsque la santé publique le recevra de votre part, elle l'ajoutera au dossier d'immunisation de votre enfant.

Si vous avez besoin de plus d'informations : If you need more information:

Allez sur le site FraserHealth.ca/immunize ou appelez votre service de santé publique local.

Les unités de santé publique Public Health Units					
Abbotsford 604-864-3400	**Agassiz** 604-793-7160	**Burnaby** 604-918-7605	**Chilliwack** 604-702-4900	**Cloverdale** 604-575-5100	**Guildford** 604-587-4750
Hope 604-860-7630	**Langley** 604-539-2900	**Maple Ridge** 604-476-7000	**Mission** 604-814-5500	**New Westminster** 604-777-6740	**Tri-Cities (Port Moody)** 604-949-7200
Newton 604-592-2000	**North Delta** 604-507-5400	**North Surrey** 604-587-7900	**South Delta** 604-952-3550	**White Rock** 604-542-4000	

Cette information ne remplace pas l'avis de votre fournisseur de soins de santé.

Catalogue #268230 (July 2023)

For more copies: patienteduc.fraserhealth.ca